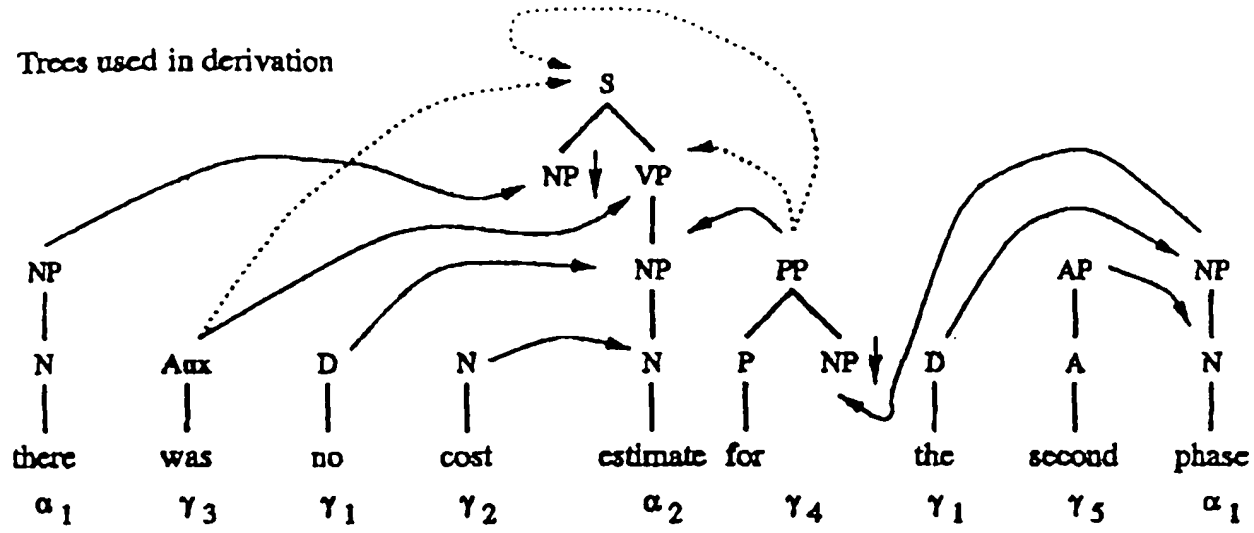


Other supertags for the lexemes found in the training corpus:

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| *none* | $\alpha_4$ | $\alpha_1$ | $\alpha_1$ | $\alpha_1$ | $\alpha_4$ | *none* | $\alpha_3$ | $\alpha_2$ |
| | $\alpha_5$ | | $\alpha_2$ | $\gamma_2$ | $\alpha_5$ | | $\alpha_1$ | $\gamma_2$ |
| | 5 more | | 11 more | 4 more | 10 more | | 5 more | 2 more |

FIG. 1

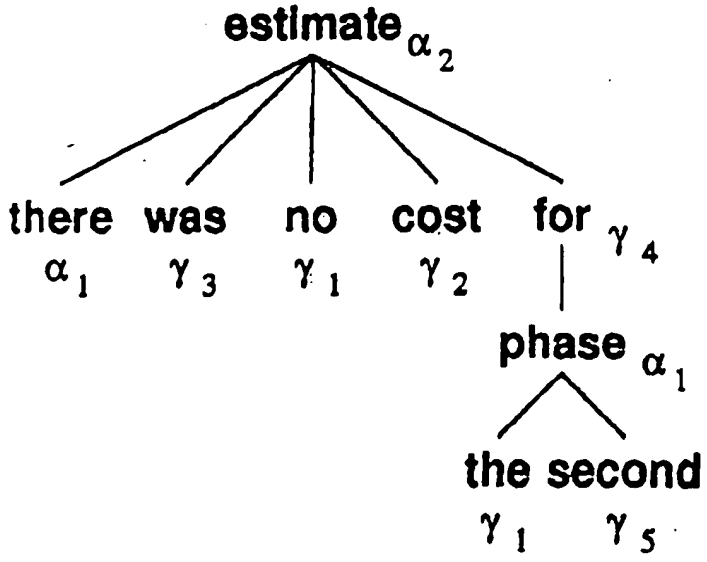


FIG. 2

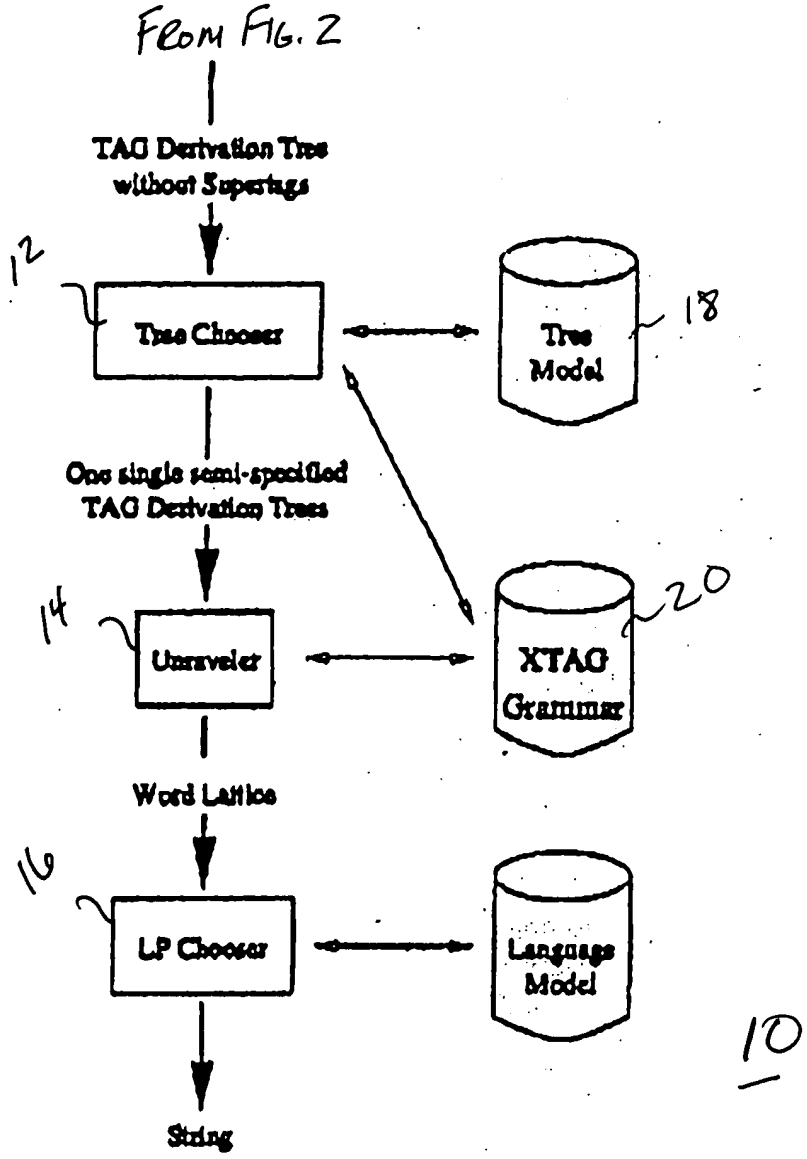
FROM FIG. 2
TAG Derivation Tree without Supertags
12
Tree Chooser
Tree Model
18
One single semi-specified TAG Derivation Tree
14
Unraveler
XTAG Grammar
20
Word Lattice
16
LP Chooser
Language Model
String
10

FIG. 3

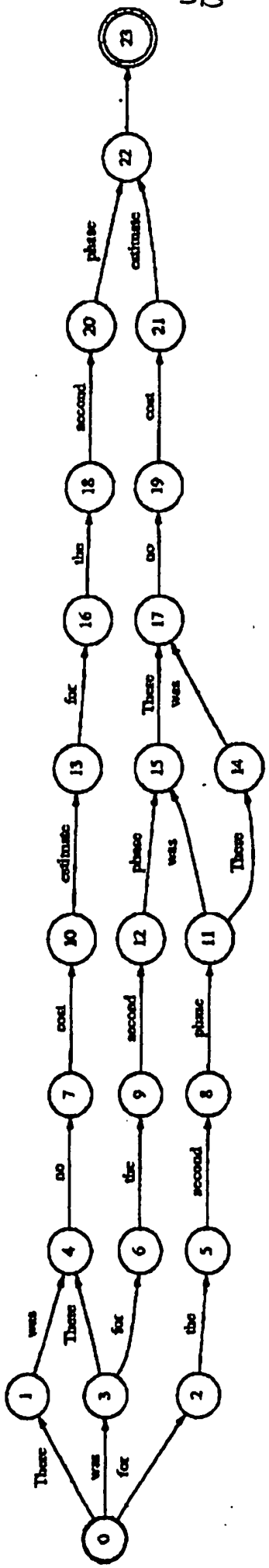
0
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
There
was
for
the
was
There
for
the
second
second
second
cost
cost
cost
phase
phase
phase
estimate
estimate
estimate
for
for
for
the
the
the
second
second
second
cost
cost
cost
phase
phase
phase

FIG. 4